



CENTRALE MURALE PE GAZ

INSTALARE, INTRETINERE SI
UTILIZARE

PIXELfast 120/26 FCX

Centrala cu Nox scazut (clasa 5)



IMPORTANT

PRIMA APRINDERE A CENTRALEI SI OMOLOGAREA GARANTIEI TREBUIE
EFECTUATE DE UN TEHNICIAN AUTORIZAT

AVERTISMENTE

Prezenta carte constituie parte integrantă și esențială a produsului și există în dotarea fiecărui cazan. Citiți cu atenție avertismentele incluse în acest manual în care sunt furnizate informații importante privind siguranța instalației, folosirea și întreținerea acesteia. Instalarea cazanului trebuie făcută în conformitate cu normele în vigoare, urmând instrucțiunile constructorului și al personalului calificat profesional. Verificați integritatea ambalajului și a continutului. În cazul în care există dubii, nu utilizați aparatul și returnați-l furnizorului.

IMPORTANT: Acest cazan folosește la încălzirea apei la o temperatură inferioară celei de fierbere la presiune atmosferică; el trebuie conectat la o instalație de încălzire și / sau la o rețea de distribuție de apă caldă compatibilă operațiunilor și puterii acestuia.

Acest aparat va fi destinat folosirii numai scopului pentru care a fost special construit. Orice altă folosire a acestuia e considerată improprie și deci periculoasă. Producatorul nu poate fi ulterior considerat responsabil pentru eventualele daune cauzate de utilizări improprii, eronate și irrationale.

Nu obturați zabrelele de aspirare sau dispersare a aerului.

Nu stropiți cazanul cu apă sau alte lichide.

Nu sprijiniți pe cazan obiecte.

Nu efectuați curățarea cazanului cu substanțe inflamabile.

Nu depozitați recipiente cu substanțe inflamabile în imediată apropiere a cazanului.

Utilizarea aparatelor care folosesc energie electrică impune respectarea unor reguli fundamentale:

a) nu atingeți aparatul cu părți ale corpului ude;

b) nu forțați niciodată cablurile electrice;

c) nu permiteți folosirea aparatului de către copii sau persoane neautorizate;

d) cablul de alimentare și fuzibilii nu trebuie înlocuiți de către utilizator, ci de persoane autorizate.

Dacă simțiți miros de gaz nu acționați întrerupătoarele electrice. Deschideți ușă și fereastră. Închideți robinetul de gaz.

Avertismentele care urmează sunt destinate personalului autorizat pentru instalarea și intervenția asupra echipamentelor.

Întreținerea curentă și eventualele reparații ale produselor vor fi făcute de către un centru asistență tehnică autorizat de ARCA, utilizând în exclusivitate piese de schimb originale.

Utilizați în exclusivitate kituri de evacuare a gazelor și accesoriile electrice furnizate de ARCA.

Utilizarea altor accesorii compromise funcționarea în siguranță a instalației de încălzire și duce la pierderea garanției.

ARCA nu răspunde pentru daunele provocate persoanelor în cazul nerespectării avertismentelor privind modalitatea de instalare. Centrul de asistență tehnică autorizat de către ARCA are dreptul de a nu face punerea în funcțiune în cazul instalării eronate a centralei termice, neconforme cu normele în vigoare și instrucțiunilor din cartea tehnică.

Înainte de efectuarea uneia din operațiunile de curățare sau întreținere, decuplați echipamentul de la rețeaua de alimentare cu energie electrică închizând întrerupătorul și/sau alte organe de interceptare.

Înainte de efectuarea oricărei intervenții care prevede demontarea arzătorului și inspectia sa, centrala termică trebuie deconectată de la rețeaua electrică și închise robinetele de gaz.

Înainte de efectuarea înlocuirii unui fuzibil sau a oricărei alte intervenții la circuitul electric, deconectați aparatul de la sursa de curent.

În cazul lucrului în apropiere de țevile de fum, opriți cazanul. Faceți obligatoriu verificarea evacuării fumului cu persoane autorizate.

Siguranța electrică a aparatului este valabilă numai dacă este legat la o instalație eficientă de împământare. Verificarea acestor cerințe fundamentale va fi făcută de către persoane calificate, deoarece producatorul nu este responsabil pentru daunele cauzate de lipsa unei instalații de împământare adecvate.

Verificați – cu persoane autorizate – dacă instalația electrică este adecvată cerinței aparatului.

Pentru alimentarea cazanului nu este consimțită folosirea de adaptor, prelungiri; este posibilă folosirea unui întrerupător după cum indică normele de siguranță în vigoare.

Asigurați-vă ca descărcarea supapei de siguranță a cazanului să fie racordată la o canalizare. În caz contrar se poate inunda localul, iar pentru acest fapt nu este responsabil constructorul.

Asigurați-vă ca țevile instalației nu sunt utilizate în calitate de prize de pământ pentru alte instalații: în plus, dacă nu sunt folosite corespunzător, pot cauza daune grave conexiunilor aparatului.

Controlați:

a) etanșeitatea rețelei de alimentare cu combustibil gazos;

b) dacă alimentarea cu gaz se face la puterea cerută de cazan;

c) dacă tipul de gaz este cel cerut de cazan;

d) dacă presiunea de alimentare a gazului este corespunzătoare cartii tehnice a cazanului;

e) ca instalația de aducțiune a gazului să fie dotată cu toate dispozitivele de siguranță și controlată conform normelor în vigoare.

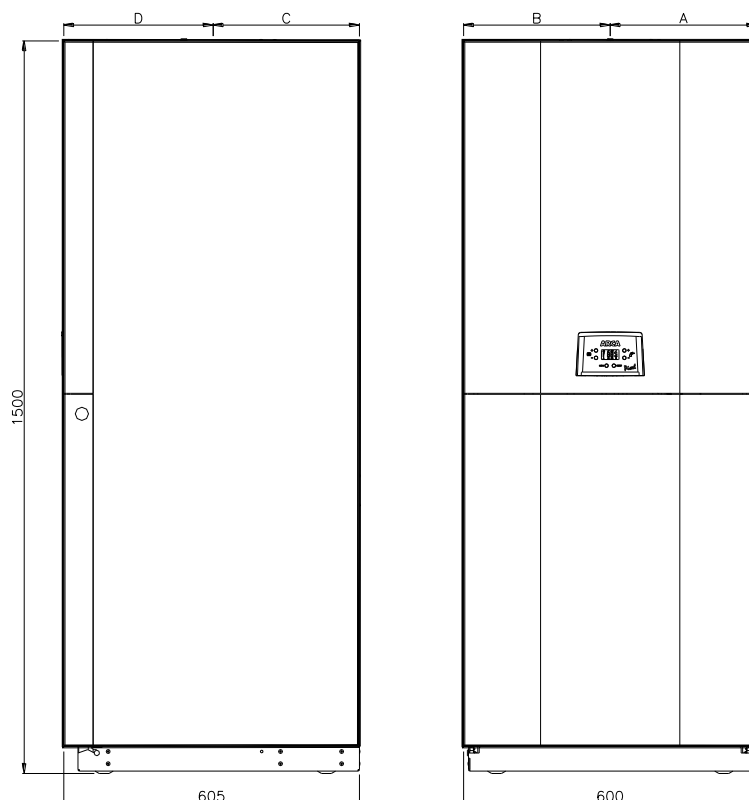
NOTE: în timpul funcționării, datorită marelui randament al acestei centrale, s-ar putea crea mici nori de abur de apă la ieșirea terminalului evacuării fumului

CUPRINS

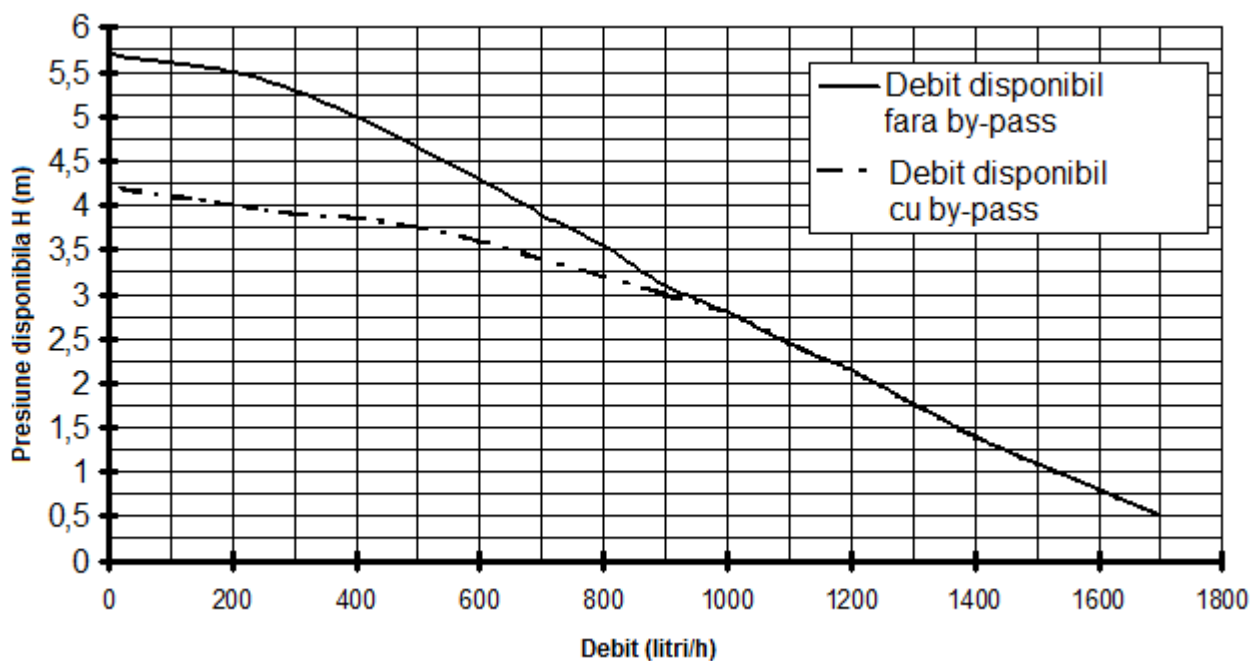
AVERTISMENTE	2
1. CARACTERISTICI TEHNICE SI DIMENSIUNI	4
1.1 Dimensiuni	4
1.2 Debit disponibil PIXELfast 120/26 FCX	4
1.3 Schema hidraulica	5
1.4 PIXELfast 120/26 FCX: Componente	6
1.5 Datei tehnice	7
1.6 PIXELfast 120/26 FCX: Schema electrica	8
2. INSTRUCȚUNI PENTRU INSTALATORI	9
2.1 Evacuarea gazelor de ardere: PIXELfast 120/26 FCX	9
2.1.1 Tipuri de racorduri de evacuare gaze de ardere	9
2.1.2 Dimensiuni de racorduri de evacuare gaze de ardere: PIXELfast 120/26 FCX	10
2.1.2.1 Racorduri separate Ø 80 mm	10
2.1.2.2 Racorduri coaxiale Ø 60 x 100 mm	10
2.2 fixarea cazanului	11
2.3 Legaturile hidraulice	12
2.4 Legaturile electrice	12
2.5 Conectarea la rețeaua de alimentare cu gaz	13
2.6 Setari din panoul de comanda	14
2.7 Reglare putere maxima si putere minima	15
2.7.1 Reglare putere maxima	15
2.7.2 Reglare putere minima	15
2.8 Reglare aprindere lenta si putere de incalzire	15
2.8.1 Reglare aprindere lenta	15
2.8.2 Reglare putere de incalzire	15
2.9 Adaptarea utilizarii altor gaze	15
2.10 Tabel presiuni - duze pixelfast 120/26 fcx	16
2.10.1 Diagrama presiune gaz - Debit termic	16
3. INSTRUCȚIUNI DE INTRETINERE	17
3.1 Instructiuni generale	17
3.2 Deblocarea pompei	17
4. INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE	18
4.1 Panoul de comanda - dispozitive de reglare si semnalizare	18
4.1.1 Mod de functionare	19
4.1.2 Vizualizarea si reglarea temperaturii apei menajere	19
4.1.3 Vizualizarea si reglarea temperaturii apei de la incalzire	19
4.2 Pornirea centralei	20
4.3 Functionare in regim de vara	20
4.4 Functionare in regim de iarna	20
4.4.1 Modalitate incalzire cu otc	20
4.4.2 Functionare cu comanda de la distanta	20
4.5 Functiune de curatire a cosului	20
4.6 Coduri anomalii	21
4.7 Oprire temporara	21
4.8 Oprire pe perioade prelungite	21
4.9 Sfaturi si note importante	21
4.10 Neregularitati de functionare	22
Declaratie de conformitate	23

1 CARACTERISTICI TEHNICE SI DIMENSIUNI

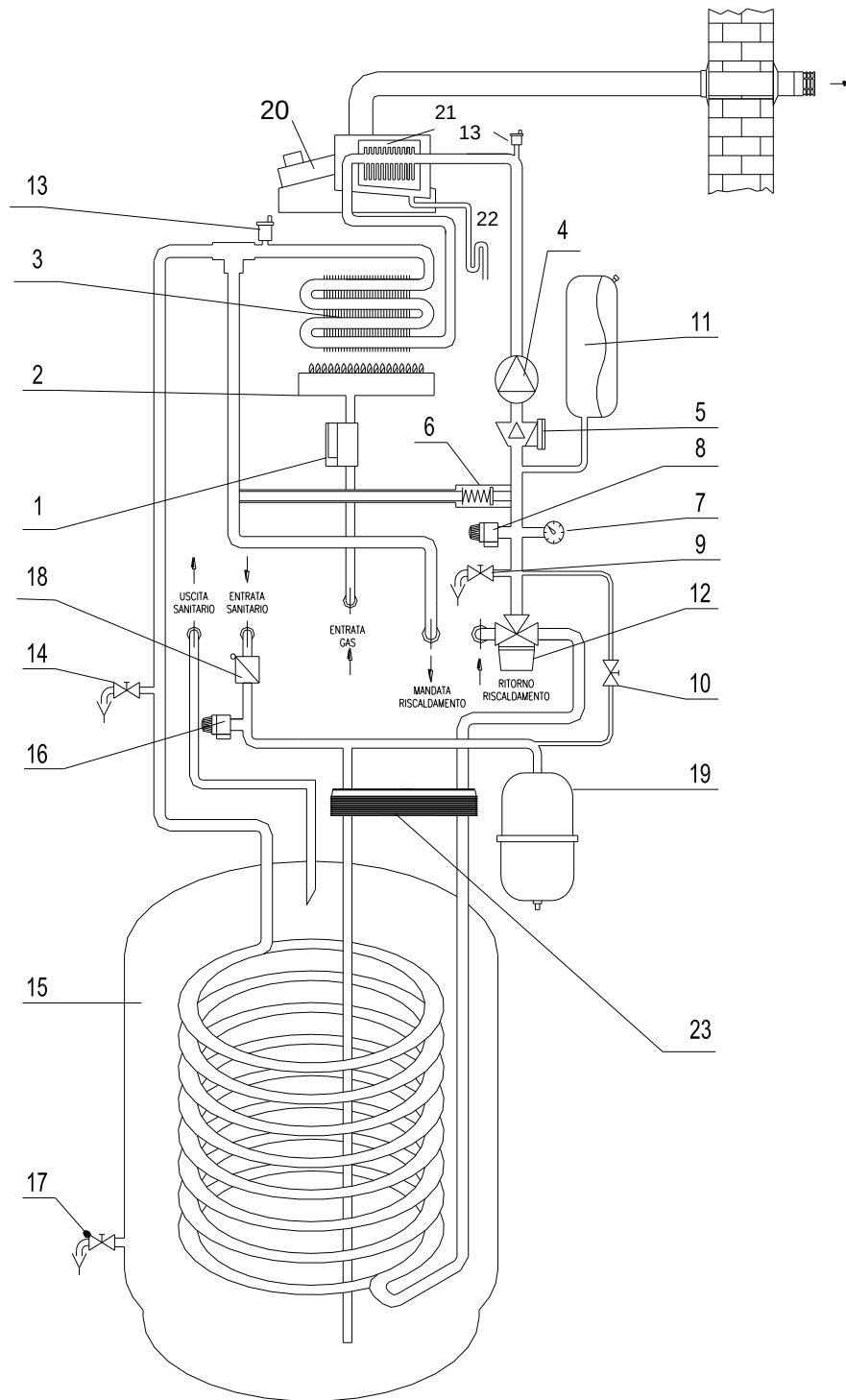
1.1 DIMENSIUNI



1.3 DIAGRAMA DE FUNCTIONARE PIXELfast 120/26 FCX

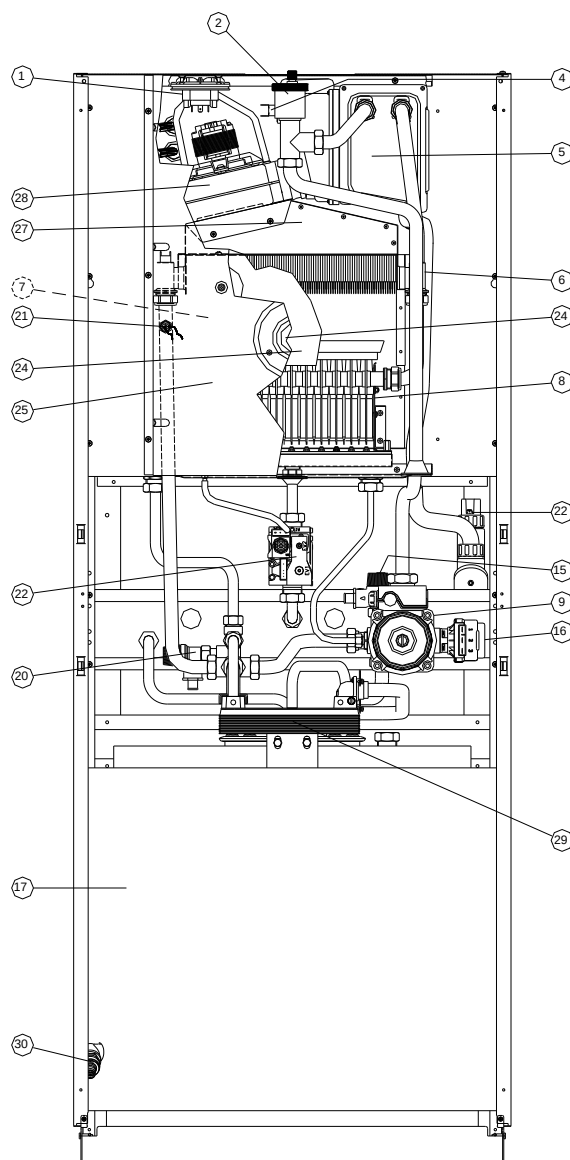
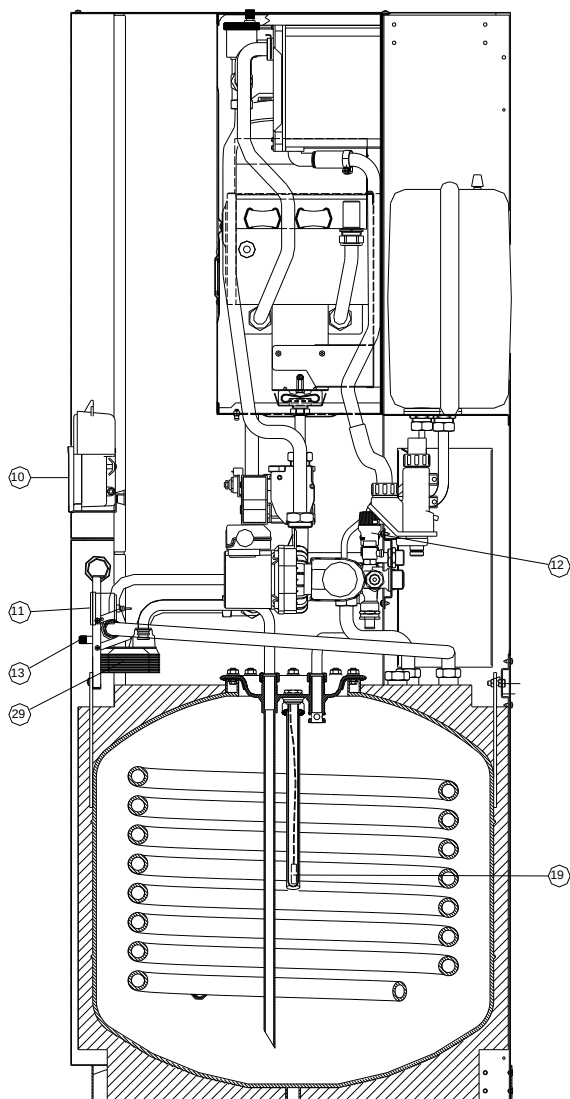


1.2 SCHEMA HIDRAULICA



- | | |
|---------------------------------|---------------------------------------|
| 1. Vana gaz | 13. Supapa aerisire automata |
| 2. Arzator | 14. Supapa aerisire manuala |
| 3. Schimbator primar | 15.. Boiler |
| 4. Pompa | 16. Supapa siguranta sanitar |
| 5. Fluxostat | 17. Robinet de incarcare boiler |
| 6. By-pass instalatie | 18. Supapa de sens |
| 7. Trasductor de presiune | 19. Vas de expansiune sanitar |
| 8. Supapa siguranta instalatie | 20. Ventilator |
| 9. Robinet de golire | 21. Shimbator condensant din aluminiu |
| 10. Robinet de incarcare | 22. Sifon scurgere condens |
| 11. Vas de expansiune incalzire | 23. Schimbator cu placi |
| 12. Vana deviatoare | |

1.6 PIXELfast 120/26 FCX: COMPONENTE

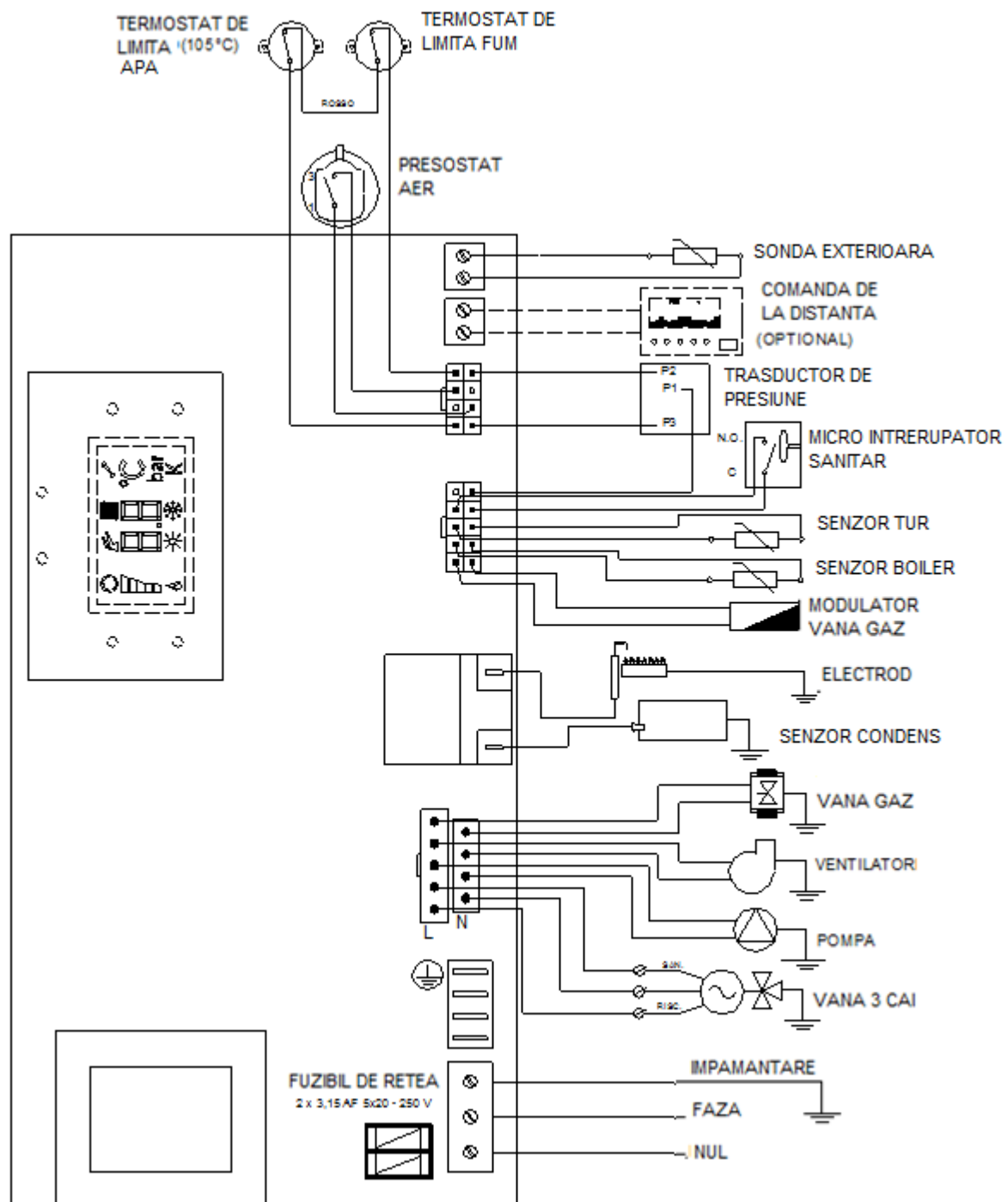


1. Presostat aer
2. Supapa aerisire automata
3. Termostat limita (105°C) circuit primar
4. Termostat limita (105°C) temperatura fum condensator
5. Shimbator condensant din aluminiu
6. Schimbator primar din cupru
7. Electrode aprindere si relevare
8. Arzator
9. Pompa
10. Panou electronic
11. Trasductor de presiune
12. Robinet de golire
13. Robinet de incarcare
14. Vas de expansiune incalzire
15. Supapa siguranta instalatie

16. Vana deviatoare electrica
17. Boiler
18. Robinet incarcare boiler
19. Sonda sanitar
20. Supapa siguranta boiler
21. Sonda incalzire
22. Vana gaz
23. Sifon scurgere condens
24. Vizor flacara
25. Camera etansa
26. Camera de combustie
27. Colector fum
28. Ventilator
29. Schimbator cu placi
30. Robinet de golire boiler

1.5 DATE TEHNICE		Unitate	PIXELfast 120/26 FCX
Tip			C12-C32-C42-C52
Putere termica nominala rif. PCI (80 °C/60 °C)		KW	26
Putere termica minima rif. PCI (80 °C/60 °C)		KW	10,5
Putere nominala rif. PCI (80 °C/60 °C)		KW	25,4
Putere nominala in condensare rif. PCI (50 °C/30 °C)		KW	27,3
Putere minima rif. PCI (80 °C/60 °C)		KW	10,1
Putere minima in condensare rif. PCI (50 °C/30 °C)		KW	11,4
Randament util debit termic nominal rif. PCI (80 °C/60 °C)		%	97,8
Randament la sarcina redusa rif. PCI (30 % di Pn - 50°C /30 °C)		%	109,4
DEBIT GAZ cu putere nominala	Metan G20 (2E+)	m ³ /h	2,749
	Metan G25 (2ELL)	m ³ /h	3,1974
	GPL G30 (3+)	kg/h	2,049
	GPL G31 (3P)	kg/h	2,018
PRESIUNE GAZ retea	Metan G20 (2E+)	mbar	20/25
	Metan G25 (2ELL)	mbar	20
	GPL G30 (3+)	mbar	29
	GPL G31 (3P)	mbar	37
Temperatura fum la putere termica nominala (80 °C / 60 °C)		°C	67
Temperatura fum la putere termica nominala (50 °C / 30 °C)		°C	42
CO ₂ (G20)		%	8,1
NOx ponderat (UNI EN 483 par 6.2.2)		mg/KWh	24 (clase 5)
Pierderi de caldura la cos cu arzator in functiune		%	2,8
Pierderi de caldura la cos cu arzator oprit		%	0,2
Pierderi de caldura la manta (ΔT = 50 °C)		%	0,5
Debit fum		Nm ³ /h	42,09
INCALZIRE			
Set point minim incalzire		°C	35*
Set point maxim incalzire		°C	85
Volum de apa in centrala		l	1,2
Volum de apa in vas de expansiune		l	7,5
Presiune vas de expansiune		bar	0,7
Presiune minima circuit primar		bar	0,4
Presiune maxima circuit primar		bar	3
Maxim continut apa in instalatie		l	150
Presiune pompa disponibila in instalatie de incalzire cu debit de Q=1000 l/h		mbar	230
SANITAR			
Set point minim sanitar		°C	30
Set point maxim sanitar		°C	60
Productia continua de apa calda Δt = 25 °C		l/min	14,6
Productia continua de apa calda Δt = 35 °C		l/min	10,4
Volum apa Δt = 30 °C in primele 10 minute		l	152,1
Debit minim sanitar		l/min	0
Presiune maxima sanitar		bar	8
Presiune minima sanitar		bar	0,5
Volum apei vas de expansiune		l	2
Tensiune/frecventa de alimentare		V/Hz	230/50
Putere electrica absorbita		W	150
RACORUDRI			
Racorduri ilncalzire		Inch	3/4"
Racorduri sanitar		Inch	1/2"
Racorduri gaz		Inch	3/4"
Inaltime		mm	1500
Adancime		mm	600
Largime		mm	600
LUNGIME TUBULATURA			
Coaxial Ø 60 x 100 mm		m	4
Separat Ø 80 mm		m	30
Greutate		Kg	47
Grad de protectie		IP	X4
Omologare CE			0068 ★★★★★

1.10 PIXELfast 120/26 FCX: SCHEMA ELECTRICA



2. INSTRUCȚIUNI PENTRU INSTALATORI

2.1 EVACUAREA GAZELOR DE ARDERE: PIXELfast 120/26 FCX

Tipul de cazan cu camera etansa nu ridica probleme particulare in ceea ce priveste incinta in care este instalat.

Se recomanda montarea cu grija a racordurilor de evacuare pentru evitarea pierderilor de produse de combustie.

Centrala trebuie conectata cu conducte de evacuare a gazelor de ardere coaxiale sau separate si trebuie aduse catre exterior. Fara acestea centrala **nu trebuie** pusa in functiune.

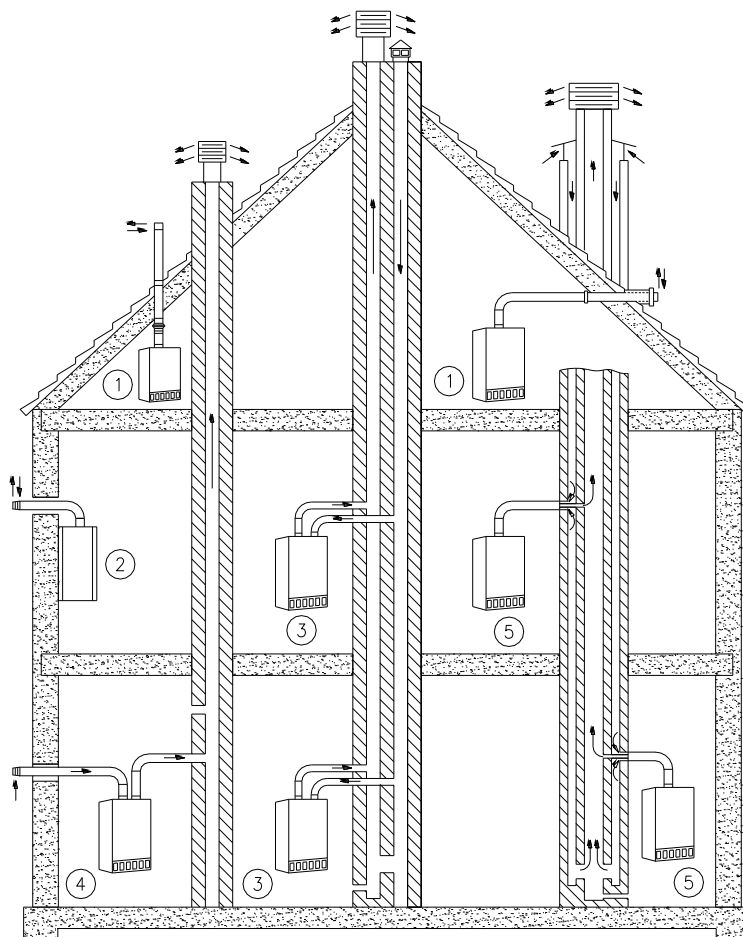
Este obligatoriu folosirea evacuarilor si accesoriilor pentru centrale cu condensare ARCA.

Evacuariile ARCA sunt prevazute si cu o versiune din polipropilena cu rezistenta la temperatura de 120°C in regim continuu.

ARCA isi declina orice responsabilitate pentru orice violare de la recomandarile prezente in aceasta carte si in particular celor relative evacuarilor de fum.

2.1.1 TIPURI DE RACORDURI DE EVACUARE GAZE DE ARDERE

1. Concentrice cu evacuarea prin acoperis
2. Concentrice cu evacuarea prin perete exter
3. Duple, racordate in cosuri separate
4. Duple, evacuare in cos de fum, aspiratie pr
5. Concentrice, racordate la cosuri concentrice

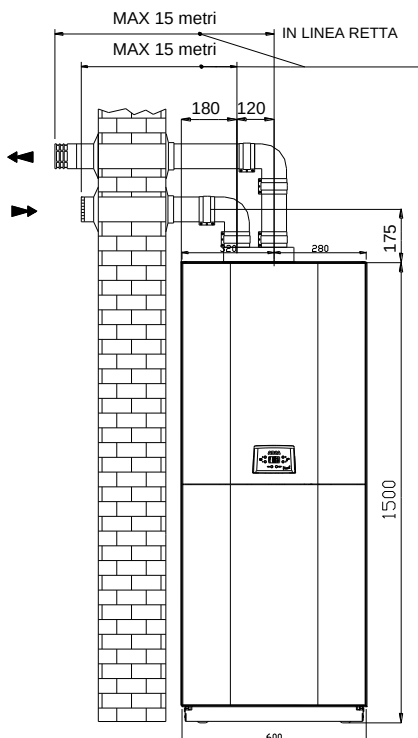


NOTE: in timpul functionarii, datorita ridicatului randament al acestei centrale, s-ar putea sa apara abur la terminalul evacuarii de fum.

Pentru pozitionarea si distanta terminalelor de tiraj de la usi, ferestre, etc. consultati normele in vigoare.

2.1.2 DIMENSIUNI DE RACORDURI DE EVACUARE GAZE DE ARDERE: PIXELfast 120/26 FCX

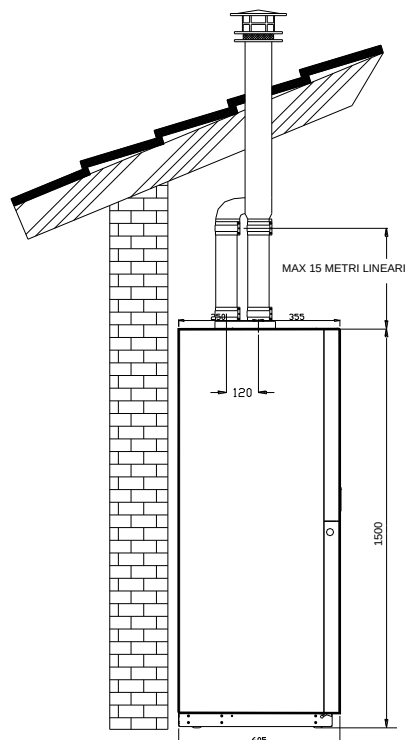
2.1.2.1 RACORDURI SEPARATE Ø 80 mm



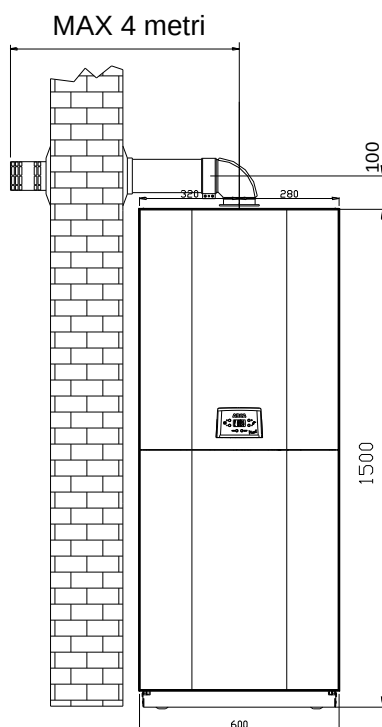
N.B.: Suma lungimii tubului de evacuare cu lungimea tubului de aspiratie nu trebuie sa depaseasca 30 m.

De la 0 la 2 m instalati diafragma Ø 42 mm pe evacuarea ventilatorului.

Tuburile de aspiratie si de evacuare se vor monta usor inclinat catre **interior**



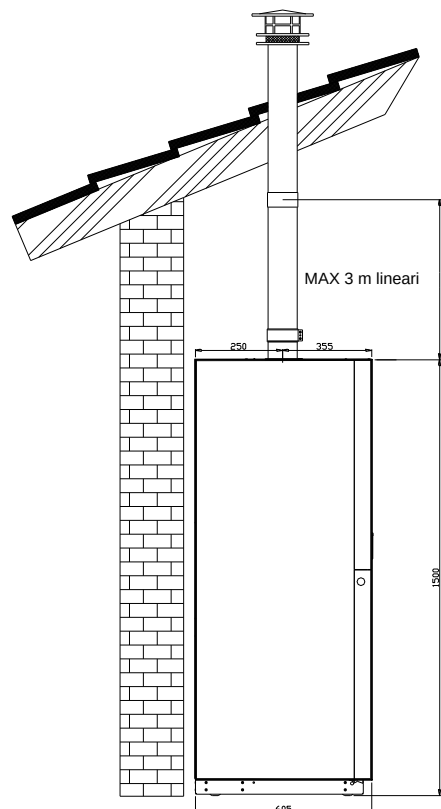
2.1.2.2 RACORDURI COAXIALE Ø 60 x 100 mm



N.B.: Lungimimea maxima permisa a tubului coaxial este de 4 metri, si minima de 0.5 m

De la 0 la 1 m instalati diafragma Ø 42 mm pe evacuarea ventilatorului.

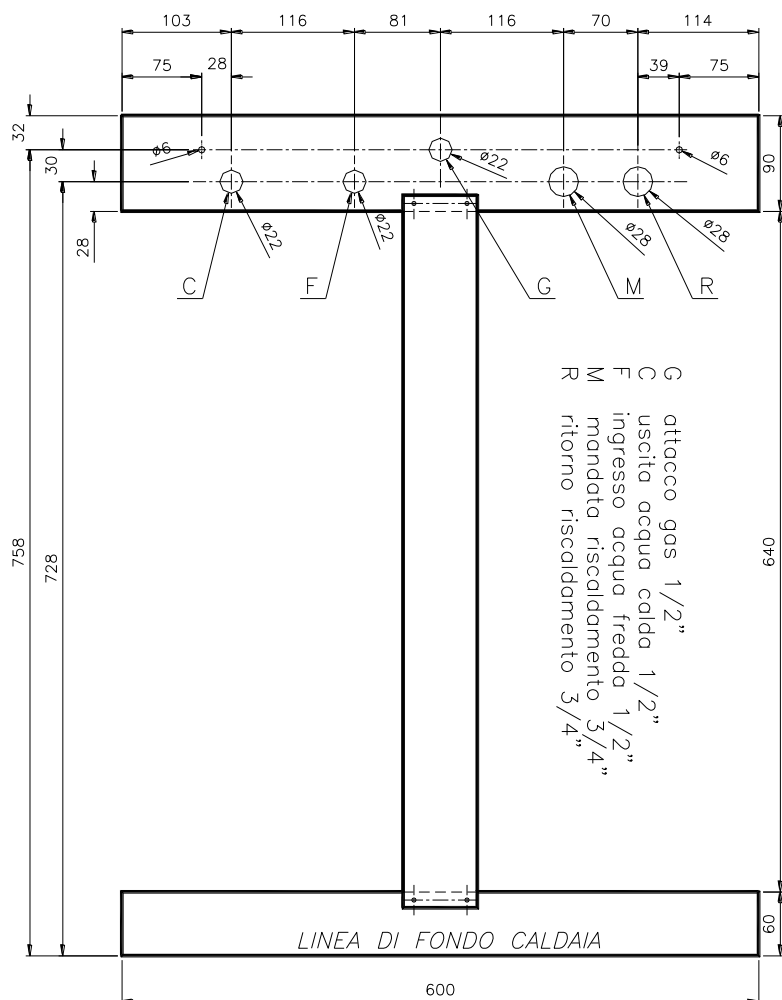
Tuburile de aspiratie si de evacuare se vor monta usor inclinat catre **interior**.



2.3 FIXAREA CAZANULUI

Pentru instalare procedati dupa cum urmeaza:

- tineti cont de dimensiunile de gabarit ale centralei termice si marcati cu ajutorul unui sablon cele doua puncte de fixare pe perete;
- practicati doua orificii in locurile marcate si montati cu dibluri si holsuruburi suportii de prindere ai cazanului;
- fixati terminalele tevilor de apa calda si rece, turul si returul instalatiei, conducta de gaz si legaturile electrice;
- suportii de fixare pozitionati precedent sunt utilizati pentru a agata cazanul de traversa situata in spatele cazanului;
- faceti conectarea hidraulica cu racordurile corespunzatoare din cazan;
- strangeti toate racordurile cu atentie controland la prima punere sub presiune eventualele pierderi



2.3 LEGATURILE HIDRAULICE

- Alimentare apa menajera

Presiunea in reseaua de alimentare trebuie sa varieze intre 1 si 6 bari (in caz de presiune mai mare instalati un reductor de presiune). Duritatea apei de alimentare conditioneaza frecventa curatirii schimbatorului de caldura. Oportunitatea instalarii de aparatura adecvata pentru tratarea apei se examineaza in baza caracteristicilor apei.

- Umplerea instalatiei

Deschideti usor robinetul de incarcare pana cand apa din instalatie ajunge la o presiune de circa 1 bar, verificabila pe afisajului digital al cazanului si/sau a manometrului situat sub bordul centralei. Inchideti apoi robinetul de incarcare. Aerisiti instalatia de incalzire dupa care restabiliti presiunea de 1 bar.

- Sfaturi si sugestii pentru evitarea vibratiilor si zgomotelor in instalatie

Evitati utilizarea de conducte cu diametre reduse. Evitati utilizarea de coturi cu raza mica si reduceri importante ale sectiunii de curgere. Se recomanda o spalare la cald a instalatiei de incalzire in scopul de a elimina impuritatile provenind din conducte si radiatoare (in special uleiuri si grasimi) care risca sa defecteze pompa de circulatie.

In cazul instalarii cazanului in incaperi unde temperatura mediului poate cobori sub 0°C se impune umplerea instalatiei cu solutie antigel. Se recomanda folosirea de solutii de glicol deja diluat pentru a evita riscul de unei diluari necontrolate.

GLICOL ETILENIC (%)	TEMP. DE CONGELARE (°C)
6	0,00
10	-3,90
15	-6,10
20	-8,90
25	-11,70
30	-15,60
40	-23,40
50	-35,50

2.4 LEGATURILE ELECTRICE

Cazanul este conceput pentru a fi alimentat cu tensiune monofazica 230V/50Hz. Racordarea la retea trebuie efectuata prin cablul de alimentare cu care este prevazuta centrala. De asemenea pentru termostatul de ambianta este prevazut un cablu extern: efectuati legarea termostatului numai dupa ce ati eliminat puntea de pe terminalul cablului TA.

Alimentare electrica a cazanului trebuie protejata cu un intrerupator bipolar care asigura o distanta de separare de cel putin 3 mm si cu o siguranta fuzibila adecvata.

Aparatul trebuie legat la o instalatie de impamantare eficienta. Respectati intotdeauna normele in vigoare in materie de securitate.

Firma constructoare isi declina orice responsabilitate pentru eventualele daune provocate persoanelor sau animalelor generate de lipsa legaturii centralei cu instalatia de impamantare si nerespectarea normelor in vigoare.

2.5 CONECTAREA LA RETEAUA DE ALIMENTARE CU GAZ

Efecuati conectarea respectand intocmai normele in vigoare.

Asigurati-va ca teville de gaz au o sectiune adecvata in functie de lungimea lor.

Inainte de a efectua legatura, verificati caracteristicile gazului distribuit astfel incat acestea sa fie aceleasi cu cele de pe placuta de timbru a cazanului; daca exista diferente sunt necesare noi reglari.

Introduceti un robinet de interceptare intre reseaua de alimentare cu gaz si cazan.

Deschideti usile si ferestrele si evitati prezenta unor flacari libere.

Aerisiti conductele de alimentare cu gaz.

Cu centrala termica oprita controlati daca sunt scapari de gaz.

In aceste conditii observati contorul cel putin 10 minute pentru a verifica ca nu sunt semalate scurgeri degaz.

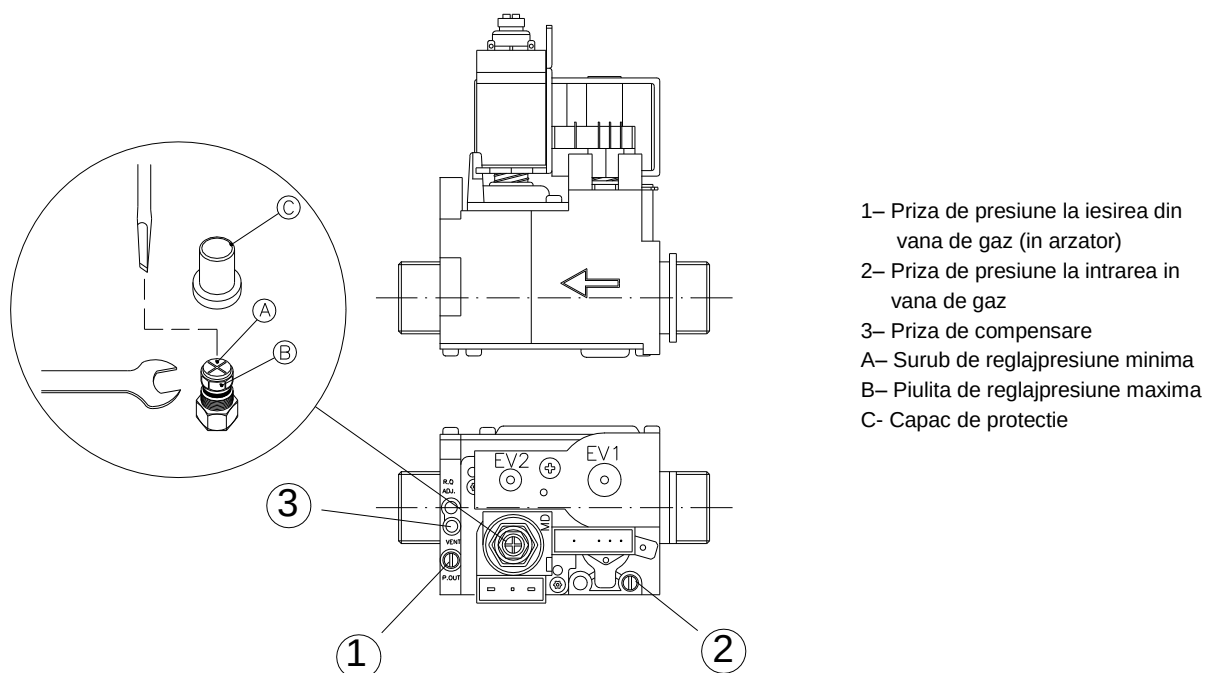
Verificati, in toate cazurile, toata linia de alimentare cu gaz folosind o solutie de sapun sau alte produse echivalente.

Atentie: in cazul in care centrala functioneaza cu GPL instalati un reductor de presiune pe instalatia de alimentare cu gaz.

Daca centrala functioneaza cu gaz metan este obligatorie montarea unui filtru stabilizator de presiune pe instalatia de alimentare cu gaz a acesteia.

Porniti aparatul si verificati buna functionare a arzatorului. Pentru a efectua controlul presiunii de gaz la intrare in centrala si la nivelul arzatorului folositi prizele de presiune A si B disponibile pe vana de gaz (vezi figura).

Nota: pentru a verifica daca valoarea presiunii din instalatia de alimentare cu gaz este suficienta pentru a asigura functionarea corecta, efectuati masurarea acesteia cu arzatorul aprins in regim de functionare de preparare apa calda menajera



2.6 SETARI DIN PANOUL DE COMANDA

Exista 4 modalitati de functionare:

a) Modalitate normala:

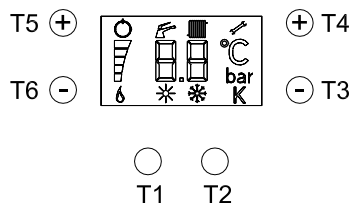
Se vizualizeaza statul de functionare al centralei, temperatura de pe tur, nivelul de modulare. si prezenta flacarilor. In plus, se vad eventuale anomalii asa cum se vede din codificarea alaturata.

b) Modul de vizualizare a parametrilor centralei:

Se activeaza apasand T1 + T2 timp de 6 secunde.

Se vizualizeaza in ordine apasand T3 sau T4

- temperatura de pe tur
- presiunea instalatiei
- puterea la aprindere
- puterea de incalzire



c) Modul de setare a parametrilor:

Setarea se activeaza apasand T1+T2 timp de 9 secunde. Dupa activare se vizualizeaza in mod alternativ numarul parametrului P1, P2, P3, P4, P5, P6, P7, P8, P9, Pa, Pb, Pc si valoarea curenta. Apasand tastele T3 si T4 este posibila se parcurga parametrii modificabili, in timp cu tastele T5 si T6 este posibila modificarea valorii.

Apasand T3+T4 se iese din program fara a memoriza modificarile.

Apasand T2 timp de 5 secunde se iese memorizand modificarile efectuate.

Parametri disponibili sunt:

- P1 Puterea de aprindere (0 ÷ 100 %)
- P2 Puterea de incalzire (0 ÷ 100 %)
- P3 Timer impotriva ciclurilor frecvente de incalzire (0 ÷ 10 minute: 0.1 echivalen cu 6 secondi)
- P4 oF = post-circulare dupa pornirea termostatlui de ambient (02 ÷ 50) de la 12 secunde la 5 minuti
- P5 oF = metan / on = GPL
- P6 0 = anomalia H2O centrala functioneaza si se aprinde eroarea P6 /
1 = semnalarea anomaliei H2O daca presiunea este < 0,3 bar, in acest caz centrala nu functioneaza,
2 = semnalarea anomaliei H2O daca presiunea este < 0,4 bar, in acest caz centrala nu functioneaza;
3 = semnalarea anomaliei H2O daca presiunea este < 0,5 bar, in acest caz centrala nu functioneaza.
- P7 Puterea minima pe circuitul de incalzire (0 ÷ 100 %)
- P8 oF = sonda externa dezactivata / on = sonda externa activata
- P9 Valoare parametru K OTC (0 ÷ 6)
- Pa Setarea tipului de centrala (0 = rapida 2 sonde / 1 = boiler /
2 = rapida cu o singura sonda
oF = in placi / on = cu serpentina
- Pb tipul de schimbator centrala rapida
- Pc Set minim pentru incalzire (+15 ÷ +50) °C
- Pd Controlul turului pentru sanitar cu boiler (oF: set tur=set sanitar +20°C / on: set tur = 80°C)
- Pe functionarea impotriva bacteriei legionella

d) Modul de vizualizare a istoricului anomalilor.

Se activeaza apasand T1+T2 timp de 12 secunde. Dupa activare se vizualizeaza alternand numarul de inregistrare a anomaliei (reprezinta ordinea temporala a evenimentelor, maxim 9) si codul anomaliei.

Apasand T3+T4 se iese din program.

Apasand T2 pentru 5 secunde se activeaza stergerea istoricului anomalilor.

PREIMPOSTAREA PARAMETRILOR

Parametri de mai sus sunt pre impostati ca si in tabelul de mai jos:

		RANGE	VALORE IMPOSTATO
Puterea la aprindere	P1	(0 ÷ 100)	30
Puterea de incalzire	P2	(0 ÷ 100)	60
Temporizari Impotriva ciclurilor frecvente	P3	(0 ÷ 10)	10
Post circulare	P4	on/oF	on
Metan/GPL	P5	oF=metan/on=LPG	oF=metan/on=LPG
Anomalia H2O	P6	on/oF	oF
Puterea minima pentru incalzire	P7	(0 ÷ 100)	10
Sonda externa	P8	oF/on	oF
K OTC	P9	(0 ÷ 6)	3
Tipul centralei	Pa	0/1/2	1
Tipul schimbatorului	Pb	on/oF	oF
Set minim incalzire	Pc	+15 ÷ 50	35
Tur pentru sanitar cu boiler	Pd	oF/on	on
Functione impotriva bacteriei legionella	Pe	oF/on	on

Pentru a creste randamentul ciclic este consiliabil sa se seteze parametrul P3 (timer impotriva ciclurilor frecvente) la valori aproape de 10 si parametru P7 la o valoare intre 10 si 20.

2.7 REGLARI: PUTERE MAXIMA SI PUTERE MINIMA

Cazanele sunt deja reglate din fabricatie pentru functionare pe tipul de gaz indicat pe placuta de timbru. Controlati valorile presiunii min/max intrucat nu toate retelele distribuie gaz la presiunea nominala, la care este reglat aparatul din fabricatie.

Pentru a controla si eventual a corecta valorile presiunii procedati dupa cum urmeaza:

- introduceti un manometru pentru gaz pe priza de presiune 1 - "P out";
- porniti cazanul cu robinetul sanitar deschis la maxim;
- asigurati-va ca bobina de modulare este alimentata.

2.7.1 REGLARE PUTERE MAXIMA

1. Aprindeti cazanul avand debitul maxim de apa menajera;
2. Asigurati-va ca bobina de modulare este alimentata;
3. Indepartati capacul de protectie "C";
4. Reglati presiunea maxima actionand piulita "B" cu o cheie de 10 mm; rotind in sensul acelor de ceasornic presiunea creste, in sens invers scade

2.7.2 REGLARE PUTERE MINIMA

1. Selectati din panoul de comanda regimul de functionare „IARNA”;
2. Inchideti contactul eventualului termostat de ambianta;
3. Setati temperatura de incalzire la maxim;
4. Setati puterea de incalzire la minim;
5. Rotiti capul de surub rosu "A" pana la atingerea presiunii minime indicate in manual (in sensul acelor de ceasornic creste, in sens invers scade);
6. Reasezati capacul de protectie "C";
7. Pentru reglarea puterii cazanului in modul incalzire a se vedea valorile din tabel raportate la tipul de gaz;
8. Deschideti robinetul de apa menajera la debit maxim pentru a verifica presiunea de gaz la puterea maxima.

N.B. Inchideti intotdeauna prizele de presiune dupa folosire si verificati-le etanseitatea.

2.8 REGLARE APRINDERE LENTA SI PUTERE DE INCALZIRE

2.8.1 REGLARE APRINDERE LENTA

Cazanul iese din fabrica deja calibrat la urmatoarele valori:

MET= 30 mm c.a. - GPL= 80 mm c.a.

Daca este nevoie sa modificati aceste valori, procedati ca mai jos:

- Deschideti robinetul de apa menajera la debit maxim si opriti cazanul;
- Porniti cazanul si selectati modul de functionare pe pozitia "VARA";
- Verificati presiunea de gaz a arzatorului in timpul ciclului de aprindere (presiunea de aprindere lenta este mentinuta pana la detectarea flacarei);
- Pentru a modifica valoarea aprinderii lente este necesar sa opriti centrala, actionand din nou asupra parametrilor si reporniti centrala verificand obtinerea valorii de presiune dorite.

2.8.2 REGLARE PUTERE DE INCALZIRE

Puterea maxima de incalzire trebuie reglata in functie de necesarul instalatiei.

Pentru a proceda la reglarea presiunii gazului la arzator actionati dupa cum urmeaza:

- Selectati din panoul de comanda regimul de functionare „IARNA”;
- Inchideti contactul termostatului de ambianta pentru a avea cerere de incalzire;
- Setati valoarea parametrului putere de incalzire P2 (conform cap. 2.6, punctul c).

Nota: inainte de a efectua acesta reglare asteptati circa 10 secunde pentru a permite stabilizarea presiunii dupa aprinderea lenta.

2.9 ADAPTAREA LA FOLOSIREA ALTOR GAZE

Cazanul este adecvat utilizarii de gaz natural si gaz GPL. Conversiunea cazanului de la functionarea cu un gaz la altul comporta executarea urmatoarelor operatiuni:

Transformare de la gaz METAN la GPL

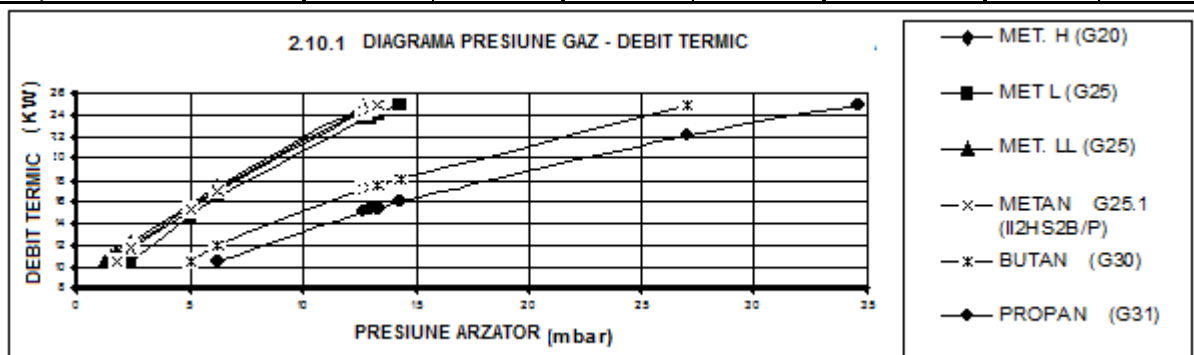
- Procedati la inlocuirea duzelor arzatorului;
- Setati parametrul P5 pe ON de pe placa de modulare in pozitie GPL;
- Reglati nivelele de presiune MIN/MAX urmand instructiunile din paragrafele precedente;
- Pentru diametrul duzelor si presiunea de gaz la arzator consultati tabelul de mai jos;
- La terminarea operatiunii, sigilati elementele de reglaj cu o picatura de vopsea.

Transformarea de la GPL la gaz METAN

- Procedati la inlocuirea duzelor arzatorului;
- Setati parametrul P5 pe OFF de pe placa de modulare (vedeti schema electrica);
- Reglati nivelele de presiune MIN/MAX urmand instructiunile din paragrafele precedente;
- Pentru diametrul duzelor si presiunea de gaz la arzator consultati tabelul de mai jos;
- La terminarea operatiunii, sigilati elementele de reglaj cu o picatura de vopsea.

2.10 TABEL PRESIUNE - DUZE PIXELfast 120/26 FCX

PIXELfast 120/26 FCX			Duze arzator		Diagfr. Gaz*	Presiune arzator	
GAZ	P.C.I	Presiune retea	Cantitate	Ø	Ø	Qmin = 10,5 KW	Qnom. = 26 KW
	MJ/m3	mbar	n°	mm	mm	mbar	mbar
Metano G20 (2H+)	34,02	20	22	0,89	5,5	1,4	13,7
Metano G25 (2H+)	29,25	25	22	0,89	5,5	2,2	16,9
Metano G25 (2LL)	29,25	20	22	1,00	-----	1,0	12,8
Metano G25.1 (2HS3B/P)	29,21	25	22	1,00	-----	1,3	14,1
Butano G30	116,09	28/30	22	0,55	-----	4,2	27,2
Propano G31	88	37	22	0,55	-----	5,8	35,7



3.1 INSTRUCȚIUNI GENERALE

Toate operațiile de întreținere și transformare a gazului trebuie să fie executate de către **persoane calificate profesional**.

Operațiunile de ÎNTREȚINERE trebuie să fie executate conform normelor în vigoare și trebuie efectuate cel puțin o dată pe an de **centre de asistență tehnică autorizate de firmă ARCA**, enumerate în lista de centre de service autorizate.

La începutul sezonului de iarnă, prima operațiune necesară este inspectarea aparatului de către persoane autorizate, cu scopul de a avea o instalație cu o eficiență maximă.

Este necesară efectuarea următoarelor operațiuni:

- verificarea și eventual curățarea schimbătorului de căldură;
- verificarea și eventual curățarea arzătorului;
- verificați și eventual restabiliți presiunea în instalația hidraulică;
- verificarea eficienței vasului de expansiune al circuitului de încălzire;
- verificarea funcționării corecte a termostatelor de reglare și de siguranță;
- verificarea stării de curățenie și integritatea electrodului de aprindere;
- controlați corectă funcționare a pompei;
- controlați dacă nu există pierderi în diferitele circuite (gaz, apă, evacuare fum);
- controlați ca presiunea gazului din arzător să fie corectă;
- controlați randamentul de ardere;
- controlați valoarea emisiilor de noxe (CO, CO₂, NOX);
- în cazul înlocuirii unei părți componente a cazanului, este obligatoriu să folosiți numai piesele de schimb ale firmei constructoare;

Firma constructoare își declină orice responsabilitate față de instalația la care nu s-au folosit piese originale.

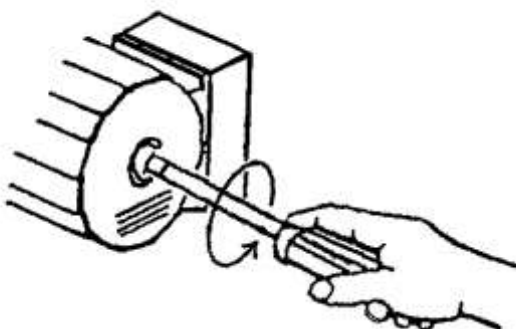
ATENȚIE! După ce ați executat orice intervenție la cazan care privește circuitul de alimentare cu gaz este **INDISPENSABILĂ** controlarea etanșeității acestuia.

3.2 DEBLOCAREA POMPEI

- La cazanul nou sau după o lungă perioadă de inactivitate se poate întâmpla ca pompa să se blocheze.

Acest inconvenient se poate rezolva astfel:

- • demontați busonul de aerisire al pompei cu ajutorul unei surubelnite;
- • introduceți surubelnita cu atenție în creștatura axului și rotind ușor deblocați rotorul pompei;
- • montați la loc busonul.



4. INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE

4.1 PANOUL DE COMANDA: DISPOZITIVE DE REGLARE SI SEMNALIZARE

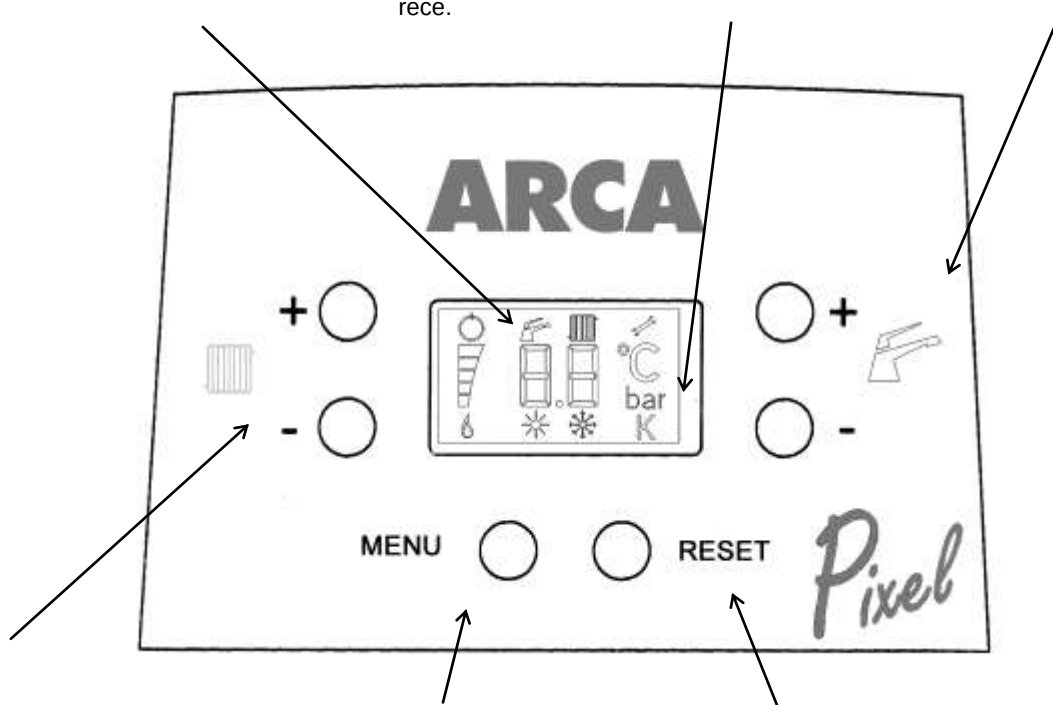
INDICATOR TEMPERATURA APA CALDA SANITARA/INCALZIRE:

Cu ajutorul termometrului exista posibilitatea de a verifica temperatura de lucru a circuitului de incalzire setata anterior.

MANOMETRU: Vizualizeaza presiunea apei din interiorul circuitului de incalzire: valoarea presiunii nu trebuie sa fie mai mica de 0,8-1 bar (la rece).
Daca presiunea este sub 0,8-1 bar (la rece) este necesar sa restabiliti valoarea corecta, actionand asupra robinetului de incarcare. Aceasta operatie trebuie efectuata cu apa rece.

SANITAR:

Prin aceste taste se seteaza temperatura apei calde sanitare. In cadrul meniului „setare parametri” se schimba parametrul de reglat.
Prin apasarea simultana se iese din meniu, revenind la afisarea normala.



INCALZIRE:

Prin aceste taste se seteaza temperatura din circuitul de incalzire.
In cadrul meniului „setare parametri” se modifica valoarea parametrului de reglat prin crestere (+) sau diminuare (-).

MENIU:

SELECTOR MOD DE FUNCTIONARE:
VARA / IARNA / OFF
Apasat simultan cu tasta RESET activeaza meniurile parametrilor.

RESET:

Apasand aceasta tasta se reactiveaza centrula dupa interventia dispozitivului de blocare al arzatorului.
Apasat simultan cu tasta MENU activeaza activeaza meniurile parametrilor.
Apasat in faza de setare a parametrilor un timp indelungat memoreaza modificarile.

4.1.1 MOD DE FUNCTIONARE

Dupa legarea cazanul de retea electrica display-ul se va ilumina si va aparea simbolul  in partea de sus.



Apasand pentru un timp de circa 3 secunde tasta MENU in partea de jos a display-ului apare simbolul  (vara) si va fi vizualizata temperatura apei continuta in cazan.



Apasand a doua oara tasta MENU pentru 3 secunde in partea de jos a display-ului dispare simbolul 

(vara) si apare simbolul  (iarna), si este afisata tot temperatura apei continuta in cazan cu simbolul .



4.1.2 VIZUALIZAREA SI REGLAREA TEMPERATURII APEI MENAJERE

Prin folosirea tastei MENU se merge la VARA sau la IARNA.



Apasand tasta + sau - cu simbolul robinetului alaturat va fi vizualizata temperatura apei menajere si simbolul robinetului incepe sa palpaie.

Apasand aceleasi taste + sau - se poate modifica temperatura apei menajere dupa propria dorinta pornind de la un minim de 30°C pana la un maxim de 60°C.

O data ce se va fi ajuns la temperatura dorita se asteapta circa 3-4 secunde si display-ul revine la situatia de stand by.

4.1.3 VIZUALIZAREA SI REGLAREA TEMPERATURII APEI DE LA INCALZIRE

Prin folosirea tastei MENU se merge la VARA sau la IARNA.



Apasand tasta + sau - cu simbolul radiatorului alaturat va fi vizualizata temperatura apei de la incalzire si simbolul radiatorului incepe sa palpaie.

Apasand aceleasi taste + sau - se poate modifica temperatura apei de la incalzire dupa propria dorinta pornind de la un minim de 30°C pana la un maxim de 85°C.

O data ce se va fi ajuns la temperatura dorita se asteapta circa 3-4 secunde si display-ul revine la situatia de stand by.

4.2 PORNIREA CENTRALEI

Deschideti robinetul de alimentare cu gaz. Setati functionarea in pozitia VARA sau IARNA: centrala se aprinde automat (ledul de retea se aprinde pe panoul de comanda). Atunci cand aprinderea nu se produce, se aprinde semnalizarea de blocare. Pentru a debloca e necesar sa actionati tasta T2 (RESET).

4.3 FUNCTIONARE IN REGIM DE VARA

Setati din selectorul de regim de functionare modul VARA, setati temperatura sanitara dorita. In aceasta situatie, centrala functioneaza numai pentru producerea de apa calda sanitara (cand exista cerere).

4.4 FUNCTIONARE IN REGIM DE IARNA

Setati din selectorul de regim de functionare modul IARNA, setati temperatura de incalzire dorita. In cazul in care dispuneti de un termostat de ambianta acesta are rolul de a mentine temperatura mediului la valoarea stabilita.

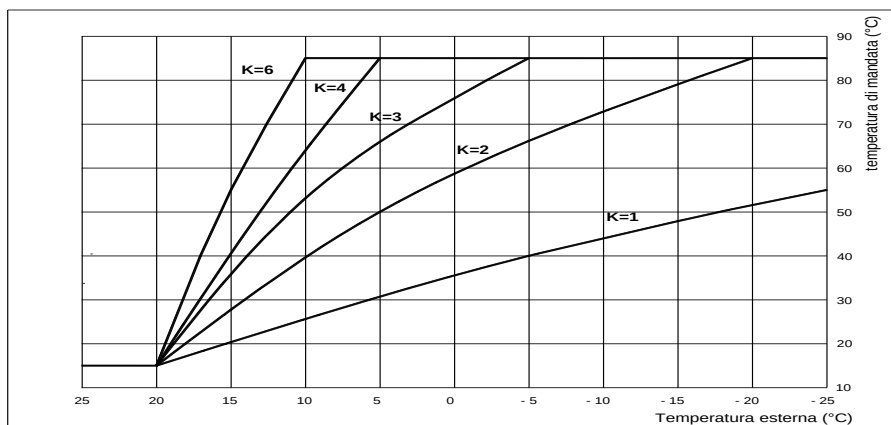
N.B.: daca exista termostat de ambianta, verificati ca acesta sa fie pozitionat la temperatura dorita.

4.4.1 MODALITATE INCALZIRE CU OTC (temperatura de control exteriora)

Aceasta modalitate este activata prin conexiunea senzorului de temperatura exteriora si abilitarea parametrului aferent (a se vedea par. 2.6).

Functionarea este aceeaasi cu cea de incalzire normala, cu diferenta ca temperatura de pornire a apei de la incalzire este calculata in functie de temperatura externa masurata de sonda si de factorul K (reglat intre 0 si 6 din meniul de setare a parametrilor).

In imaginea urmatoare este aratata o diagrama a functiei OTC (incalzire minima setata = 15°C).



Reglarea temperaturii ambientale poate fi obtinuta folosind numai compensarea temperaturii de pornire a apei de la incalzire cu temperatura externa sau in combinatie cu termostatul de la distanta (a se vedea descrierea aferenta). Corectia temperaturii de pornire a apei de la incalzire este efectuata fiecare minut prevazand o functie de reducere a variatiilor bruste.

Daca sonda externa nu functioneaza, reglarea temperaturii de pornire a apei de la incalzire se face prin folosirea tastelor de setare ale incalzirii cu aceleasi functiuni descrise in paragraful de dinainte.

4.4.2 FUNCTIONARE CU TERMOSTATUL DE LA DISTANTA

Placa electronica de control a fost predispusa pentru eventuala folosire a cronotermostatului de la distanta furnizat de ARCA.

Termostatul trebuie legat direct la bornele respective pe placa, dupa intreruperea alimentarii.

Cu terminalul conectat si comunicare eficienta, cazanul este controlat numai de la acesta. In caz de o intrerupere a comunicarii, controlul asupra cazanului este preluat direct de placa principala ca si cum n-ar fi prezent termostatul.

4.5 FUNCTIUNE „COSAR”

Apasand tasta P2 pentru un timp de 10s (timp de activare curatire cos), cazanul se aprinde in modalitate incalzire si este mentinut la puterea maxima pentru un timp de 15 minute pana cand nu va fi atinsa temperatura de oprire (90°C).

Cazanul se va mai aprinde la coborarea temperaturii sub 82 °C.

E' possibile terminare il funzionamento in spazzacamino ponendo la scheda nello stato di OFF oppure tramite pressione del tasto T2.

In caso di richiesta riscaldamento con funzione spazzacamino attiva il bruciatore si porta alla potenza riscaldamento impostata (o alla potenza richiesta dalla regolazione se minore) escludendo la funzione di rampa.

Una richiesta sanitario concomitante viene normalmente servita ignorando la funzione spazzacamino.

4.6 CODICE ANOMALIE

Come detto in precedenza, il modo visualizzazione storico anomalie viene attivato premendo T1+T2 per 9s. In seguito all'attivazione viene visualizzato alternativamente il numero di indice dell'anomalia (indica l'ordine temporale degli avvenimenti) e il codice dell'anomalia.

Premendo T3+T4 si esce dalla funzione.

Premendo T2 per 5s si attiva la cancellazione del log-book anomalie.

COD	DESCRIERE
01	BLOCAJ DATORIT ESUARII APRINDERII
02	ANOMALIE PRESIUNE CIRCUIT INCALZIRE
03	DEFECT SONDA EXTERIOR
04	DEFECT SONDA DE TUR
04	DEFECT SONDA SANITARA
06	BLOCAJ DATORIT SUPRATERMPERATURII
08	ANOMALIE PRESOSTAT AER / TERMOSTAT FUM
09	CIRCULATIE INSUFICIENTA

4.7 OPRIRE TEMPORARA

Se obtine in urmatoarele situatii:

- Din termostat de ambianta sau cornotermostat;
- Din reglator de incalzire de pe panoul de comanda;
- Din intrerupator pornit/oprit de pe panoul de comanda.

4.8 OPRIRE PE PERIOADE PRELUNGITE

In cazul in care cazanul trebuie sa ramana inactiv pe o perioada lunga, intrerupeti alimentarea electrica apoi inchideti robinetul de alimentare cu gaz.

4.9 SFATURI SI NOTE IMPORTANTE

O data pe an procedati la curatarea centralei si la verificarea aparaturii.

Ori de cate ori cazanul ramane neutilizat o lunga perioada de timp, prima operatiune este deblocarea rotorului pompei.

Nu interveniti niciodata la reglarea vanei de gaz, aceasta se face numai de **persoane calificate tehnic**.

Daca are loc blocarea aprinderii semnalata de display-ul de pe panoul de comanda reporniti centrala cu ajutorul tastei T2. Daca acest inconvenient se repeta deseori, adresati-va unui **centru de asistenta autorizat ARCA**.

4.10 NEREGULI DE FUNCTIONARE

DEFECT	CAUZA	REMEDIU
Flacara arzatorului principal nu porneste	A. Temperatura apei calde este mai mare decat cea a termostatlui de reglare; B. Robinetul gazului inchis; C. Semnalizator de blocaj; D. Lipsa relevarii flacarii; E. Lipsa scanteii electrod de aprindere; F. Prezenta de aer in condcta de gaz; G. Declansarea termostatlui de siguranta; H. Lipsa presinei in instalatie.	A. Pozitionati termostatul de reglare la o temperatura mai mare; B. Deschideti robinetul de gaz; C. Rearmati cum este aratat la pag. 21; D. Apelati la un service autorizat; E. Apelati la un service autorizat; F. Repetati ciclul de aprindere; G. Apelati un service autorizat; H. Deschideti robinetul de incarcare si restaurati presiunea.
Centrala cand porneste scoate zgomote asemanatoare unor bubuituri	A. Flacara defecta; B. Aprindere lenta neregata; C. Electrod de aprindere neplasat corespunzator.	A. Apelati la un service autorizat; B. Apelati la un service autorizat; C. Apelati la un service autorizat.
Miros de gaz	A. Pierderi in circuit de gaz (tevi externe sau interne centralei).	A. Inchideti robinetul de gaz si apelati la un service autorizat.
Centrala nu produce condens	A. Centrala lucreaza la o temperatura prea joasa.	A. Reglati termostatul centralei la o temperatura mai mare.
Calorifere reci in timpul iernii	A. Selectorul este in pozitie VARA; B. Termostatul de ambianta este reglat prea jos; C. Calorifere inchise; D. Vana cu 3 cai defecta sau blocata.	A. Selectati pozitia IARNA; B. Setati T.A. la o temperatura mai mare; C. Deschideti robinetii instalatiei sau ale caloriferelor; D. Apelati la un service autorizat.
Producere scazuta de apa calda sanitara	A. Temperatura apei sanitare prea joasa; B. Prelevarea apei calde prea mare; C. Reglarea de gaz la arzator necorespunzatoare.	A. Mariti temperatura termostatlui sanitar; B. Inchideti in mod partial robinetul/bateria apei calde; C. Apelati la un service autorizat.



TECNOLOGIE PER L'AMBIENTE

Via Giovanni XXIII, 105 - 20070 S.Rocco al Porto (LODI)

Tel.: 0377/569677 - Fax.: 0377 569456

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

Subsemnatul Michele CAVALLINI, administratorul firmei ARCA S.r.l. cu sediul legal în via 1° Maggio, 16, San Giorgio (Mantova)

Declară că

cazanele

BASEL 21 N, POCKET 24 N, POCKET 24 NR, ECOfast 25 N, ECOfast 25 NR, PIXELfast 25 N, PIXELfast 25 NR, PIXELfast 25 N SUN, PIXELfast 25 NR SUN, ECOfast B 25 N, ECOfast B 25 N INOX, ECOfast 120/25 N SUN, PIXELfast B 25 N, PIXELfast B 25 N INOX, PIXELfast 120/25 N, PIXELfast B 25 N SUN, PIXELfast B 25 N INOX SUN, PIXELfast 120/25 N SUN, PIXEL 25 N, PIXEL 25 NR (PIN CODE: 0068AT020);

BASEL 21 F, BASEL 21 FR, POCKET 24 F, POCKET 24 FR, ECOfast 25 F, ECOfast 25 FR, PIXELfast 25 F, PIXELfast 25 FR, PIXELfast 25 F SUN, PIXELfast 25 F R SUN, ECOfast B 25 F, ECOfast B 25 F INOX, PIXELfast B 25 F, PIXELfast B 25 F INOX, PIXELfast B 25 F SUN, PIXELfast B 25 F INOX SUN (PIN CODE: 0068AT018);

ECOfast 32 F, ECOfast 32 FR, ECOfast 120/32 F, PIXELfast 32 F, PIXELfast 32 FR, PIXELfast 120/32 F, PIXELfast 32 F SUN, PIXELfast 32 FR SUN, PIXELfast 120/32 F SUN, MULTIPLA 32 F TR, MULTIPLA 32 F (PIN CODE: 0068AT021);

BASEL 21 F cg, BASEL 21 F R cg, BASEL B 21 F cg, ECOfast 25 F cg, ECOfast 25 FR cg, PIXELfast 25 F cg, PIXELfast 25 FR cg, ECOfast B 25 F cg, ECOfast B 25 F INOX cg, PIXELfast B 25 F cg, PIXELfast B 25 F INOX cg, ECOfast 120/25 F, PIXELfast 120/25 F, PIXELfast 120/25 F SUN, STYLOfast IN 25 F, STYLOfast ES 25 F, STYLOfast IN 25 FR, STYLOfast ES 25 FR, STYLOfast IN 25 F SUN, STYLOfast ES 25 F SUN, STYLOfast IN 25 FR SUN, STYLOfast ES 25 FR SUN, PIXELfast IN 25 F, PIXELfast IN 25 FR, PIXELfast ES 25 FR, PIXELfast IN 25 F SUN, PIXELfast ES 25 F SUN, PIXELfast IN 25 FR SUN, PIXELfast ES 25 FR SUN (PIN CODE: 0068AT019);

BASEL 21 F SUPER, BASEL 21 FR SUPER, POCKET 24 F SUPER, POCKET 24 F R SUPER, ECOfast 25 F SUPER, ECOfast 25 FR SUPER, PIXELfast 25 F SUPER, PIXELfast 25 FR SUPER, PIXELfast 25 F SUPER SUN, PIXELfast 25 FR SUPER SUN, ECOfast B 25 F SUPER, ECOfast B 25 F INOX SUPER, ECOfast 120/25 F SUPER, PIXELfast B 25 F SUPER, PIXELfast B 25 F INOX SUPER, PIXELfast 120/25 F SUPER SUN, STYLOfast ES 25 F SUPER, STYLOfast IN 25 F SUPER, STYLOfast ES 25 FR SUPER, STYLOfast IN 25 FR SUPER, PIXELfast ES 25 F SUPER, PIXELfast IN 25 F SUPER, PIXELfast ES 25 FR SUPER, PIXELfast IN 25 FR SUPER, STYLOfast ES 25 F SUPER SUN, STYLOfast IN 25 F SUPER SUN, STYLOfast ES 25 FR SUPER SUN, STYLOfast IN 25 FR SUPER SUN, PIXELfast ES 25 F SUPER SUN, PIXELfast IN 25 F SUPER SUN, PIXELfast ES 25 FR SUPER SUN, PIXELfast IN 25 FR SUPER SUN, PIXEL 25 F SUPER, PIXEL 25 FR SUPER (PIN CODE: 0068AT025);

BASEL 24 F, BASEL 24 FR, BASEL B 24 F, POCKET 28 F, POCKET 28 FR, ECOfast 29 F, ECOfast 29 FR, PIXELfast 29 F, PIXELfast 29 FR, PIXELfast 29 F SUN, PIXELfast 29 FR SUN, ECOfast B 29 F, ECOfast B 29 F INOX, ECOfast 120/29 F, PIXELfast B 29 F, PIXELfast B 29 F INOX, PIXELfast 120/29 F, PIXELfast B 29 F SUN, PIXELfast B 29 F INOX SUN, PIXELfast 120/29 F SUN, PANELfast 29 F, PANELfast 29 FR, STYLOfast ES 29 F, STYLOfast IN 29 F, STYLOfast ES 29 FR, STYLOfast IN 29 FR, STYLOfast ES 29 F SUN, STYLOfast IN 29 F SUN, STYLOfast ES 29 FR SUN, STYLOfast IN 29 FR SUN, PIXELfast ES 29 F, PIXELfast IN 29 F, PIXELfast ES 29 FR, PIXELfast IN 29 FR, PIXELfast ES 29 F SUN, PIXELfast IN 29 F SUN, PIXELfast ES 29 FR SUN, PIXELfast IN 29 FR SUN, PIXEL 29 F, PIXEL 29 FR, (PIN CODE: 0068AT026);

PIXEL 25 F, PIXEL 25 FR, PIXEL ES 25 F, PIXEL ES 25 FR, PIXEL IN 25 F, PIXEL IN 25 FR (PIN CODE: 0068BO058);

PIXEL 25 FC, PIXEL 25 FCR, PIXELfast 25 FC, PIXELfast 25 FCR, PIXELfast 25 FC SUN, PIXELfast 25 FCR SUN, STYLOfast IN 25 FC, STYLOfast IN 25 FCR, STYLOfast ES 25 FC, STYLOfast ES 25 FCR, STYLOfast IN 25 FCR SUN, STYLOfast ES 25 FCR SUN, PIXELfast IN 25 FC, PIXELfast IN 25 FCR, PIXELfast ES 25 FC, PIXELfast ES 25 FCR, PIXELfast IN 25 FC SUN, PIXELfast IN 25 FCR SUN, PIXELfast ES 25 FC SUN, PIXELfast ES 25 FCR SUN, ECOfast B 25 FC, ECOfast B 25 FC INOX, PIXELfast B 25 FC, PIXELfast B 25 FC INOX, PIXELfast B 25 FC SUN, PIXELfast B 25 FC INOX SUN, ECOfast 120/25 FC, PIXELfast 120/25 FC, PIXELfast 120/25 FC SUN, PIXEL 31 FC, PIXEL 31 FCR, PIXELfast 31 FC, PIXELfast 31 FCR, PIXELfast 31 FC SUN, PIXELfast 31 FCR SUN, PANELfast 31 FC, PANELfast 31 FCR, STYLOfast IN 31 FC, PIXELfast ES 31 FC, STYLOfast IN 31 FCR, STYLOfast ES 31 FCR, STYLOfast IN 31 FC SUN, PIXELfast ES 31 FC SUN, STYLOfast IN 31 FCR SUN, STYLOfast ES 31 FCR SUN, PIXELfast IN 31 FC, PIXELfast IN 31 FCR, PIXELfast ES 31 FCR, PIXELfast IN 31 FC SUN, PIXELfast IN 31 FCR SUN, PIXELfast ES 31 FC SUN, PIXELfast ES 31 FCR SUN, ECOfast B 32 FC, ECOfast B 31 FC INOX, PIXELfast B 31 FC, PIXELfast B 31 FC INOX, ECOfast B 120/31 FC, PIXELfast 120/26 FCX, PIXELfast B 31 FC SUN, PIXELfast B 31 FC INOX SUN, PIXELfast 120/26 FCX SUN, MULTIPLA 31 FC, MULTIPLA 31 FCTR (PIN CODE: 0068BQ021);

PIXELfast 26 FCX, PIXELfast 26 FCXR, PIXELfast 26 FCX SUN, PIXELfast 26 FCXR SUN, STYLOfast ES 26 FCX, STYLOfast ES 26 FCXR, STYLOfast IN 26 FCX, STYLOfast IN 26 FCXR, STYLOfast ES 26 FCX SUN, STYLOfast ES 26 FCXR SUN, STYLOfast IN 26 FCX SUN, STYLOfast IN 26 FCXR SUN, PIXELfast ES 26 FCX, PIXELfast IN 26 FCXR, PIXELfast IN 26 FCX, PIXELfast IN 26 FCXR, PIXELfast ES 26 FCX SUN, ECOfast B 26 FCX, ECOfast B 26 FCX INOX, ECOfast 120/26 FCX, ECOfast B 26 FCX SUN, ECOfast B 26 FCX INOX SUN, ECOfast 120/26 FCX SUN, PIXELfast 120/26 FCX, PIXELfast 120/26 FCX INOX, PIXELfast 120/26 FCX SUN, PIXELfast 120/26 FCX INOX SUN, PIXELfast 120/26 FCX SUN, PANELfast 26 FCX, PANELfast 26 FCXR, MULTIPLA 26 FCX, MULTIPLA 26 FCXTR (PIN CODE: 0068BR053);

PIXEL 26 FX, PIXEL 26 FXR, PIXELfast 26 FX, PIXELfast 26 FXR, PIXELfast 26 FX SUN, PIXELfast 26 FXR SUN, PIXELfast ES 26 FX, PIXELfast ES 26 FXR, PIXELfast IN 26 FCX, PIXELfast IN 26 FXR, STYLOfast ES 26 FX, STYLOfast ES 26 FXR, STYLOfast IN 26 FX, STYLOfast IN 26 FXR, STYLOfast ES 26 FX SUN, STYLOfast ES 26 FXR SUN, STYLOfast IN 26 FX SUN, STYLOfast IN 26 FXR SUN, PIXELfast ES 26 FX, PIXELfast ES 26 FXR, PIXELfast IN 26 FX, PIXELfast IN 26 FXR, PIXELfast ES 26 FX SUN, PIXELfast ES 26 FXR SUN, PIXELfast IN 26 FX SUN, PIXELfast IN 26 FXR SUN, ECOfast B 26 FX, ECOfast B 26 FX INOX, ECOfast 120/26 FX, ECOfast B 26 FX SUN, ECOfast B 26 FX INOX SUN, ECOfast 120/26 FX SUN, PIXELfast B 26 FX, PIXELfast B 26 FX INOX, PIXELfast 120/26 FX, PIXELfast B 26 FX SUN, PIXELfast B 26 FX INOX SUN, PIXELfast 120/26 FX SUN, PANELfast 26 FX, PANELfast 26 FXR, MULTIPLA 26 FX, MULTIPLA 26 FXTR (PIN CODE: 0068BT148);

n. serial aaBBBxxxxxx unde aa indică anul de fabricație,

BBB poate fi :

ARF pentru ARCA FRANCE, TRK pentru piața turcească; ARC pentru toate celelalte Țări, xxxxxx indică numărul progresiv,

produse și comercializate de către întreprinderea ARCA Srl în via Giovanni XXIII, 105, S.Rocco al Porto (LODI) cu marca ARCA

sunt conform următoarelor Directive Europene:

90/396/CEE (Directivă aparate pe gaz),

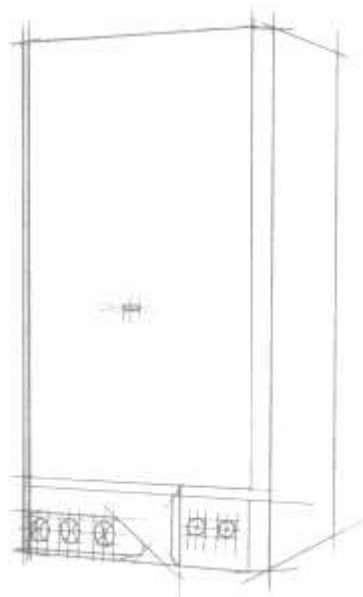
92/42/CEE (Directivă randamente)

73/23/CEE (Directivă Joasă Tensiune)

89/336/CEE (Compatibilitate electromagnetice)

EN 677/2000 (Cazane cu condensare)

S.Rocco al Porto, 13 novembre 2008



CE

ARCA
caldaie

Sediul legal: Via I° Maggio,16

46030 S. Giorgio (Mantova)



(0376) 372206



Fax (0376) 374646

Unitate de prod.: Via P.Giovanni XXIII,105

26865 S. Rocco al Porto (LODI)



(0377) 569677



(0377) 569456